昭和48年7月2日第三種郵便物認可　平成25年2月10日発行　　第533号（毎月1回10日発行）

THE NARA CHAMBER OF COMMERCE & INDUSTRY NEWS

奈良商工会議所
THE NARA CHAMBER OF COMMERCE & INDUSTRY
〒630-8586 奈良市登大路町36番地の2
TEL.0742-26-6222(代)
FAX.0742-22-1180

2
2013
No.533

なら商工会議所ニュース

平成25年　年頭記者会見・新年名刺交換会

新連載　社労士 知っ得だより

連載
- なら企業散策 141
  「炎のむこうにおいしい笑顔」大阪ガスクッキングスクール奈良



印刷・イベント・IT
セールスプロモーション・ノベルティ



M.P.S +RGB PRINTING

ISO 14001 JQA-EM2026 本社

MEISHINSHA 株式会社 明新社

本　　社　630-8141 奈良市南京終町3丁目464番地
TEL 0742-63-0661(代)　FAX 0742-63-0660
大阪営業所　543-0001 大阪市天王寺区上本町6丁目6番1号
TEL 06-6771-4501(代)　FAX 06-6773-0492
ならクターショップ　630-8217 奈良市橋本町36番地
絵　図　屋　TEL 0742-23-3131(代)　FAX 0742-26-0093
E-Mail　info@meishin.co.jp
U R L　http://www.meishin.co.jp



私たちは
プラスチック家庭日用品の
総合メーカーです。
～ Love in Heart , Dream in Living ～
こころに愛を、くらしに夢を

SKATER スケーター株式会社

本　社　〒630-8520 奈良県奈良市杏町２１６－１
TEL 0742-63-2001 FAX 0742-63-2021
東京営業所　〒111-0051　東京都台東区蔵前４丁目 13 番１号
蔵前タカハシビル３F
TEL 03-3861-5721 FAX 03-3861-5730
福岡営業所　〒812-0035 福岡県福岡市博多区中呉服町２番２号
TEL 092-291-5841 FAX 092-291-5891
URL　http://www.skater.co.jp

fAntastic Reality
AR拡張現実×共同精版印刷株式会社

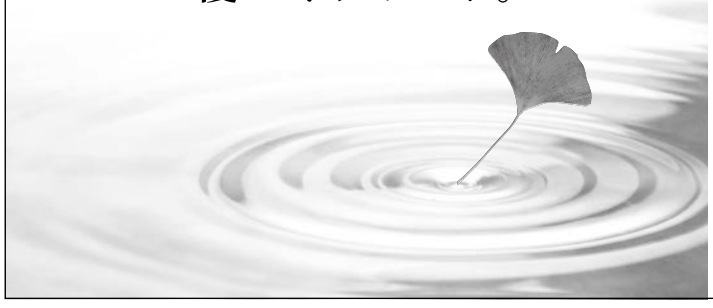


1 Download アプリをダウンロード
2 QRcode QRコードにかざす
3 Enjoy 情報を楽しむ

いま見ている世界で
ココロを　つかめるか

KYODO SEIHAN PRINTING KSP 共同精版印刷株式会社
http://www.kspkk.co.jp/

やすらぎの環境を
優しくサポート。



寝具リース（レンタル）・販売
業務用クリーニング／リネンサプライ
福祉用具レンタル・販売／介護用品販売
介護住宅リフォーム

おかげさまで創業120周年 120th Anniversary SINCE 1893

小山株式会社
〒630-8131 奈良市大森町 47 番地の 3
TEL 0742-22-4321
www.koyama-kk.co.jp

JQA-EM5053 JQA-QMA13306

2
2013
February

なら 商工会議所ニュース

THE NARA CHAMBER OF COMMERCE & INDUSTRY NEWS

Contents

なら企業散策 141 …… 02
「炎のむこうにおいしい笑顔」 大阪ガスクッキングスクール奈良

平成25年　年頭記者会見・新年名刺交換会 …… 04

友好倶楽部だより

青年部だより／女性会だより …… 05

中小企業相談所インフォメーション …… 06
確定申告について

マルケイ資金融資のご案内

奈良財務事務所長との懇談会 …… 07

定例金融相談のお知らせ
事業資金のご相談を日本政策金融公庫職員が会議所へ出張のうえ承ります

会議所プレゼンス …… 08

事業者の皆様へ　特別徴収実施のご案内 …… 09

中小企業の人材育成と経営を支援　中小企業大学校関西校
経営戦略講座 in 奈良教室

新連載 **社労士　知っ得だより** …… 10
4月から高年齢者雇用制度が一部改正 準備はできていますか？

奈良県中小企業再生支援協議会
中小企業の再生に向けた取り組みを応援いたします

日本政策金融公庫 …… 11
〈企業活力強化貸付〉海外展開資金のご案内

確定申告 …… 12

放送大学4月生募集
職場研修・自己啓発に活用できます

高橋進の経済ナビ …… 13
「新年経済の展望と課題－増税に負けない強靭な経済体質を－」

サラリーマン川柳

ニューコーナー **アジアントレンド** …… 14

なら出会いセンターからのご案内

経済指標 …… 15

奈良市コーナー …… 16
第54回　奈良市友好・姉妹都市物産フェア

高額図書等を売りつける エセ同和行為にご注意を!

新会員紹介／新規会員様を募集しております！／事務局日誌／ZAKKAN編集室 …… 17

表紙
シリーズ「奈良の道」No.11



「奈良県庁屋上より」
撮 影 者／栗 林 甚 和



なら企業散策 141

「炎のむこうにおいしい笑顔」

大阪ガスクッキングスクール奈良

Q 開業までのあらましについてお聞かせください

このクッキングスクールは、もともと大阪ガスの本店にあった「割烹研究会」という名前の料理講習会（料理教室）が始まりです。この講習会が大阪ガスの管轄エリア内に次々と広まっていきました。そして、これらすべての講習会の開催を取りまとめる企業が必要となり、平成元年2月14日に「㈱アプリーティセサモ」が大阪ガスの系列会社として設立されました。ここはその「奈良店」という形で営業させていただいています。

奈良店をはじめ各店をオープンさせるまでに、様々な候補地を検討しました。例えば、料理に関心がある世代分布や世帯の経済的ゆとりなど様々な角度から調査をしました。その結果、学園前は条件もよく立地にも恵まれていました。そして、何よりも大阪ガス㈱奈良事業所の建物が駅のすぐそばにあり、その中の一画を講習会の場所に提供していただけることでオープンに踏み切ることができました。



平野チーフ。熱心にお話していただきました。

「大阪ガスクッキングスクール奈良」という名前からもお分かりいただけると思いますが、当社は単に料理レッスンを行うだけではなく料理を通してガス調理器具の特徴を説明し、実際に使って製品の良さを実感していただき、大阪ガスグループ全体の販売促進の一翼を担っております。

Q いろいろなレッスンがありますが、スケジュールについてお聞かせください

当社は大阪ガス供給エリア内に10ヶ所近くのスクールがあります。効率を考えて、ある程度は同じ料理メニューのレッスンを行っておりますが、どのメニューをいつ行うかはそれぞれのスクールに任されています。また、レッスンのスケジュールは各店で毎月組み直されますが、共通のメニューだけでなく奈良店独自のオリジナルメニューを用意しておくことで、近隣の方だけでなく大阪や京都からもここへ足を運んでくださるよう工夫を重ねています。

一回限りのレッスンがほとんどですが、月単位で設定されたコースレッスンも用意しております。もちろん、毎月のコースを学びながら、同時に一回限りのレッスンにも参加される方もいらっしゃいます。

難易度もいくつか用意しているので、包丁の扱い方も学びたいという初心者から料理が得意なベテランの方まで自分のランクに合わせてレッスンを選べるようにも工夫しました。また、人気のレッスンは社会人や主婦、年齢層などできるだけ多くの皆様が参加できるよう、曜日を固定しないように気をつけています。



おしゃれな装いのエントランス

Q どのような方が多くご利用されますか

学園前は住宅街なので、やはり平日は主婦の方が多いですね。メンズクッキングも行っていますので男性の方もいらっしゃいます。土日になるとお客様がガラッと変わり、お勤めの方が多く来られます。また、学校もお休みになるので、お子様だけの教室や親子で参加するレッスンも企画しています。

こういった企画を考えるのも私たちの大事な仕事です。例えば子ども向けの教室だと、絵を描いたクッキー生地をメロンパンに載せたり、ドーナツにデコレーションを施したりしてオリジナリティを演出した「作品」を作ることで、お子様にも楽しんでいただけるような工夫を考えています。自宅では調理スペースにも限りがあり火や包丁を使うので、なかなか一緒に料理ができません。でも、ここはのびのびと親子が一緒に調理台で料理をしていただくことができます。前述のメロン


まずは平野チーフから本日のメニューについての説明を聞きます。そして、次に調理の実演を見ます。前方にある2つのモニターは手元の作業を映しています。


説明を受けた後、それぞれ6名のグループに分かれて早速調理にとりかかります。

パンやドーナツのレッスンは、調理工程も簡単なので、5歳のお子様でも安心してご参加いただけます。

私たちは先生ではなくあくまでインストラクターなので、どのようなケースであっても、そのテーブルのみなさんが美味しかった楽しかったと言って帰ってもらえるようにすることが仕事であり、一番のやりがいでもあります。

Q レッスンの企画やPR等についてお教えください

バレンタインやクリスマスなどの講習を企画すると、誰かのために作るという気持ちからみなさんとても気合をいれて取り組まれます。最近はスーパーやデパート、コンビニでもおせち料理が予約販売されていますが、オリジナリティ溢れるおせちを作ってみたいといった希望もよく耳にします。今後はイベント、記念日などのシーズンを意識したメニューに力を入れていきたいと思います。また、料理番組で紹介されるようなブームの食材にも注目し、例えば塩麹が流行ったら塩麹を使うメニューを取り入れるようにしています。

教室のPRですが、通常、参加者は店頭のチラシを見て電話でお申し込みいただくことが多いです。最近はFacebookやホームページをみてそこから申し込まれる方も増えてきました。

料理をしたことがない初心者の方にも気軽に参加していただける「はじめて参加の方限定メニュー」も用意しております。全店共通でレッスン費用も抑えたトライアルレッスンは、おすすめの講習です。とにかく、一度料理の楽しさを知ってもらえれば必ずリピーターも増えると信じています。

参加者に来てもらうだけではなく、グループの人数が多ければ公民館や学校の授業などへ出張して、料理教室を開いたり、百貨店等での料理イベントに参加することもあります。


清潔感溢れる調理教室です！

Q ガスを使うことの良さについてお聞かせください

火を操ることで人間は文明を発達させてきました。強火や弱火、火加減をうまく使って焦げ目をつけたり、弱火で蒸し物をしたり炎によって本当にいろいろなバリエーションが生まれます。私は、この知恵と技術はいつの時代にも引き継がれていくべきだと考えています。親子で一緒に火を使って料理をする楽しさ、炎を使いお鍋が暖かくなってきて美味しいものができあがるという実感を得られることが料理の醍醐味だと思います。大阪ガスとしても安全性はもちろん、使用後のお手入れが楽なコンロを開発しています。ガスにはガスの良さがあることをこれからも紹介していきたいと思っています。

Q 今後の展開についてお聞かせください

ここにクッキングスクールがあることを知らない方がまだまだいらっしゃいますので、もっとPRに力を注ぎたいと考えています。せめてこの地域にいる方には身近に感じていただけるような存在になりたいです。大学も近くにあるので、若い学生の方も多く来てもらえるような工夫やカリキュラムを考えていきたいと思います。そのためにもお客様の声を真摯に受け止め、見直すべき課題があればすぐに対応していこうと思います。


1. 生ハムとサラダのパリパリピッツァ　2. グリルチキンカレーマヨ添え　3. ふんわりミルクバターケーキ
本日のメニューが出来上がりました！

Q 商工会議所への要望についてお聞かせください

なら商工会議所ニュースにある「とくとくサービス券」で300円OFFを掲載しています。このサービス券はインターネットからでもプリントアウトして使うことができるので、もっと多くの方にご利用してもらいたいです。そのためにも会議所で、このような会報誌を活用して、私どもを紹介していただければ教室の参加者も増えると思います。

【取材協力】帝塚山大学　松原弥生

事業所概要

- 事業所／㈱アプリーティセサモ　大阪ガスクッキングスクール奈良
- 代表者名／平野由美
- 所在地／奈良市学園北2－4－1　大阪ガスディリパ奈良内
- 従業員数／7名
- 事業内容／料理教室

◆つぶやき力メラマン

人間が初めて火を制御し操る術を習得したとき、様々な成果を得ました。例えば『灯り』、『暖』、『武器』…でも平野さんが、一番に思いつくのが『料理』のようです。そして、「大げさな表現かも知れませんが、人間が『火』を克服したことで、調理方法を前進させるとともに『食』を安全なものにしました。しかし、火は危険を伴うものであることには変わりありません。」とお話してくださいました。

今後も大阪ガス（グループ）は、火の力を知り尽くしたプロとして、安全を極限までつきつめながら、調理器具をはじめとする様々な商品を提供し、「火」との付き合い方を紹介してまいります。ガスが生み出す「火力」の素晴らしさ、「ガスも電気と同様、安全でステキだよ！」をこのクッキングスクールを通して多くの人に知ってもらえればと控えめながら、しっかりとガスの魅力を語っていただきました。

レッスンが終わった後、お客様からの「ありがとう」がうれしい！毎日の励みになりますと、おっしゃる平野さんは本当にこのお仕事が楽しそうです。

本日はありがとうございました。

平成25年年頭記者会見・新年名刺交換会

〈年頭記者会見〉

平成25年1月8日、経済3団体による年頭記者会見がホテル日航奈良で開催しました。


年頭会見での西口会頭

西口会頭からは、政府の補正予算案の柱となる緊急経済対策について、県内経済は他府県に比べ小さいが、必ず影響はある。経済振興は非常に期待していると述べ、本年は商工会議所本来の使命に徹しながら地域社会の発展、商工業の振興に資するため、「中小・小規模企業対策の強化」、「リニア中央新幹線に対する取り組み」、「観光対策事業の推進」、「中心市街地活性化事業の推進」、「奈良まほろばソムリエ検定の実施」、「組織基盤の強化」の6点を平成25年の重点目標として取り組んでいきたいとの抱負を述べられた。



西口会頭による乾杯の発声

また、西口会頭に続き、㈳奈良経済産業協会の近東会長、奈良経済同友会の嶌川、山田両代表幹事からも年頭所感に基づき発言がなされた。

〈新年名刺交換会〉

年頭記者会見に引き続き、奈良商工会議所、㈳奈良経済産業協会、奈良経済同友会、㈳奈良県経済倶楽部、奈良商工会議所友好倶楽部の5団体共催による新年名刺交換会を開催しました。

冒頭、全員で国家を斉唱した後、来賓の紹介を行い、代表して荒井知事から挨拶を頂戴した。続いて、西口会頭が5団体を代表して乾杯の音頭をとり、歓談に入った。会場は荒井知事、仲川市長をはじめ約750名の出席者で満員となり、盛会裏のうちに終了した。

平成26年新年名刺交換会については、1月7日（火）開催予定


ホテル日航奈良〈飛天の間〉にて参加者750名の名刺交換会

友好倶楽部だより



◆新年名刺交換会開催

◎1月8日（火）

奈良商工会議所・㈳奈良経済産業協会・奈良経済同友会・㈳奈良県経済倶楽部と合同でホテル日航奈良で開催いたしました。

◆月例会のお知らせ

◎2月26日（火）開催の月例会の席上で1月誕生の会員様（5名）、2月誕生の会員様（7名）にお祝いとして色紙の贈呈がありますので、ご出席お待ち申し上げます。

◆今後の行事予定

◎2月・月例会
2月26日（火）正午～

◎事業委員会
2月26日（火）午後2時～

奈良商工会議所友好倶楽部
事務局　TEL 26-6222

青年部だより

1月定時総会

開催日　1月24日（木）
場　所　奈良ロイヤルホテル

奈良ロイヤルホテルにて、奈良商工会議所青年部1月定時総会を開催いたしました。総会では来賓に、奈良商工会議所西口会頭、奈良商工会議所青年部OB朋友会前田会長、奈良商工会議所森本事務局長をお招きし、議件であります平成25年度役員予定者も無事承認され、次年度への一歩を踏み出すことが出来ました。

その後の懇親会では会場を鳳凰の間に移し、来賓に仲川市長をはじめとする奈良市職員の方々にもご臨席いただきました。青年部前田会長予定者より先の総会で役員予定者となった17名のメンバーを紹介頂き、その中で初めて理事をする4名のメンバーより次年度への思いを話して頂くなど、終始和やかな雰囲気の中、懇親会を開催することが出来ました。

4月定時総会に続き総務委員会として担当する、今年度2度目の総会となりましたが、準備の段階から、いい意味での余裕をもって行動する事ができ、総会、懇親会と無事に終えることができ、年度当初からこの1月総会までの期間で、自分自身の成長、メンバーの成長を大きく感じる事ができました。この経験は、事業所に戻ってもきっと役に立つものだと思っております。

最後になりましたが、ご協力頂きました青年部メンバー、ご多忙の中ご臨席頂きました来賓の皆様に御礼申し上げます。

担当／総務委員会



女性会だより

開催日　1月22日（火）
場　所　菊水楼

奈良商工会議所女性会の新年例会を菊水楼にて開催いたしました。

あいにくの雨模様でしたが西口会頭様、内野専務理事様、山口佳恵子先生を始め、会員25名の御参加をいただきました。



先ず、女性会の歌斉唱の後、植村会長の新年の御挨拶があり、続いて西口会頭様より御祝辞をいただき、内野専務理事様の乾杯の御発声で会食が始まりました。久し振りにお顔を出して下さった会員の皆様も楽しそうに談笑されておられ嬉しゅうございました。

食後、隣室へ移動し山口佳恵子先生の御骨折りで実現できた新春コンサート（歌はテノールの古橋郷平さん、演奏はピアノの多久潤子さん）が始まりました。古橋さんは、国際コンクールで優秀な成績を収められ、イタリア各地でも活躍されておられるそうです。最初にカンツォーネの「僕の太陽」から始まりました。あまりに力強く美しい声が胸にビンビン響き圧倒されました。

ピアノ演奏の後も数曲、美声に心が洗われる思いで楽しませていただきました。新春に相応しいコンサートでございました。

色々御苦労下さった会長、会員の皆様の御協力に感謝申し上げます。ありがとうございました。

当番／山村



INFORMATION

相談所インフォメーション

奈良商工会議所中小企業相談所からのお知らせ

確定申告について

平成24年分申告所得税の確定申告をしていただく時期となりました。

所得税は、前年の1月1日から12月31日までの1年間に得たすべての所得とその所得についての税金を自ら計算して2月18日から3月15日の間に申告し、納めることを建前としています。

確定申告とは、このように1年間に得た所得金額を総決算し、その所得の合計額について納める税額を計算して申告する手続きをいいますが、その年に源泉徴収や予定納税で納めた税額等があるときは、算出した税額からそれらを差し引いた残りの税額を納付することになります。

つきましては、次の日程で申告手続きなどのご相談をさせていただくことにしております。申告書の書き方などについておわかりにならない方はお気軽にご利用下さい。（無料）

■日　時

平成25年2月18日㈪～3月15日㈮
午前9時半～午後4時（土曜、日曜は除く）
（受付）午前：9時半～11時半
午後：1時～4時

■場　所

奈良商工会議所会議室

■ご持参願いたい書類

◎税務署から送付された各用紙
◎印鑑及び案内ハガキ
◎各種所得控除証明書等
※国民年金保険料等証明書の添付が必要ですのでご注意下さい。
◎各帳簿書類
◎前年・前々年確定申告書、決算書控
◎消費税申告の方は、前年・前々年消費税申告書控

★消費税の申告・納税期間は4月1日㈪までです。

★振替納税を利用した場合の振替納付日は、申告所得税が4月22日㈪、消費税が4月24日㈬です。

★期限間近になりますと大変混雑しますので、できるだけ早く済ませて下さい。



小規模事業者の皆様へ　マルケイ資金融資のご案内

安心して借りられる“無担保・無保証人”で日本政策金融公庫が融資を行う国の制度です。
常時使用する従業員が20人以下の法人・個人事業主の方（商業・サービス業にあたっては5人以下）

国が行っている小規模企業施策の一つですから、金利は低利です。返済は運転資金7年以内 設備資金10年以内です。

貸付限度額
1,500万円

金利（1月17日現在）
年1.75%です。

■お問い合わせ
奈良商工会議所中小企業相談所
TEL.26-6222（代表）

奈良財務事務所長との懇談会

平成24年12月12日（水）13時30分より当所三階会議室において、奈良財務事務所（今村所長他2名）、奈良経済同友会（嶌川・山田各代表幹事他2名）、奈良商工会議所（西口会頭、豊澤副会頭、山岡副会頭）による懇談会を開催しました。

まず、今村所長より県内経済情勢（10～12月期）について説明があり、景況は製造業・非製造業とも下降超である。規模別においては大企業が上昇超であるものの中堅企業・中小企業が下降超であり、依然として厳しい経営環境下にある旨報告されました。

続いて「昨今の日中関係の悪化が県内企業の活動に及ぼす影響について」と「奈良における消費の拡大に向けたアイデアについて」の二つの論点について意見が交わされました。

昨今の日中関係の悪化が県内企業の活動に及ぼす影響について

産業間での影響の（ある・なし）の差があり、医薬品業では返品が出ている。プラスチック製造業では反日デモの影響を受けている。観光産業においては、旅館・ホテルは中国人観光客の予約キャンセルが相次ぎ影響は大きい。自動車部品関連では落ち着くのを待つ状況下にある。との報告がされました。

また、中国の人件費が上がっており、撤退する日本企業もでてきている一方、現地の情報では、日本企業を大事にしており、誘致活動に力をいれているとの声も聞かれる。中国の主要都市で状況が異なるので、一概には判断が難しい。メーカーの影響で製造ラインのシフトに経費が掛る。との意見も出されました。

奈良における消費の拡大に向けたアイデアについて

奈良市商店街振興会においてプレミアム商品券を発行し、商店街の活性化に向けた取り組みを行っている。観光客・宿泊客を増やすことが課題であり、奈良公園の利用拡大やホテルの高さ制限が問題となっている。宿泊客を増やすため、体験型・滞在型の宿泊プログラムの構築が必要である。

小売業においては、おもてなしのできる販売員の養成をしなければならない。などの意見が出されました。



最後に、今村所長から貴重なご意見を取り纏め中央に報告させていただくとの総括があり、懇談会を終了しました。

定例金融相談のお知らせ
（日本政策金融公庫奈良支店国民生活事業）

平成20年10月、国民生活金融公庫、農林漁業金融公庫、中小企業金融公庫及び国際協力銀行（国際金融等業務）が統合し、「株式会社日本政策金融公庫」（略称日本公庫）となりました。

事業資金のご相談を公庫職員が会議所へ出張のうえ承ります。

■日時: 平成25年2月26日（火）
午前10時～12時

■場所: 奈良商工会議所2階相談室

平成25年1月17日現在
基準利率
年2.05%

ご相談をご希望の方は**２月22日(金)**までに奈良商工会議所へご予約ください。

お問合せ先

●奈良商工会議所
TEL：0742-26-6222
FAX：0742-22-1180
融資担当係

●日本政策金融公庫奈良支店
国民生活事業
TEL：0742-36-6700
融資担当係

「定例金融相談」は毎月１回開催致します。

会議所プレゼンス

商工会議所数：514
総会員数：129万会員

商工会議所は、明治11（1878）年に、商工業者の意見を集約し、政府に建議要望等を行う機関として初めて東京に創設され、以後、現在までに全国514カ所に設立されている、あらゆる業種・業態の商工業者からなる「地域総合経済団体」です。

会議所プレゼンスでは、中小企業を応援している日本商工会議所の活動状況を報告しています。

◆意見・要望活動（安倍新政権へ要望）

第2次安倍内閣へ商工会議所の意見を要望

岡村会頭
「わが国の再生の実現を」

安倍総理
「中小・小規模企業の競争力をつけ、地域を活性化させる」

麻生大臣
「デフレ脱却のために成長戦略をしっかりやる」



安倍総理（右）に要望の実現を求める岡村会頭



甘利経済再生担当大臣（右）に要望の説明をする岡村会頭



麻生財務大臣（左）と笑顔で固く握手する岡村会頭



安倍総裁に要望書を提出する日商役員。
（右から上條特別顧問、安倍総裁、高橋副会頭、竹﨑副会頭、佐藤副会頭、大橋副会頭、立石副会頭、鎌田副会頭、高向副会頭）

日本商工会議所の岡村正会頭は、平成24年12月27日、28日、平成25年1月9日に、安倍晋三内閣総理大臣、麻生太郎財務大臣、太田昭宏国土交通大臣、甘利明経済再生担当大臣と相次いで懇談。要望書「安倍内閣に望む」の内容を説明し、実現を求めました。

これに対して、安倍総理は「安倍政権の使命はデフレ脱却にある」「中小・小規模企業の競争力をつけ、地域を活性化させていく」と回答。また、そのほかの大臣は「（要望内容は）基本的に政府が検討する方向と一致している」「デフレ脱却のため成長戦略をしっかりやる」と答え、政策への要望反映へ前向きな姿勢を示しました。

同要望書は、東日本大震災からの早期復興・福島再生の加速、需給ギャップを踏まえた十分な規模の大型補正予算の編成、経済財政諮問会議と日本経済再生本部を両輪としたわが国の再生の実現等を強く求めています。

なお、これに先立ち、佐藤茂雄副会頭（大阪・会頭）をはじめとする日商の役員は平成24年12月19日、安倍総裁に「新政権に望む」を提出し、新政権への期待を示すとともに、政策の着実な実行を求めました。

日本商工会議所では、全国の商工会議所の声を受け、今後も引き続き、東日本大震災からの早期復興と中小企業の事業活動環境の整備・改善に向けて、必要な要望活動を強力に展開していきます。

◆◆◆◆◆◆◆◆

◆懇談会（経済3団体新年祝賀パーティー）

安倍総理
「『三本の矢』でデフレ脱却と過度な円高の是正を」

日本商工会議所は平成25年1月7日、日本経済団体連合会、経済同友会とともに、都内で新年祝賀パーティーを開催しました。

同パーティーの挨拶に立った安倍晋三内閣総理大臣は、「大胆な金融政策、機動的な財政政策、成長戦略の『三本の矢』でデフレ脱却と過度な円高の是正を実現していく」と述べました。

その後の経済3団体長による共同記者会見で岡村正会頭は、政府に最優先で望む政策について、「復興庁の機能強化による復興の加速」「需給ギャップ解消に向けた大型補正予算の編成と再来年度以降の成長戦略につながる平成25年度の予算編成」「エネルギー・TPP・社会保障と税の一体改革の方向の確立」の3点を政府に期待すると述べました。また、今年の日本経済の見通しと日経平均株価・為替水準について、「実質成長率を1％から1％台後半、名目成長率を0％台後半とみるのが常識的」「株価は1万2千円程度を期待したい」「為替レートは85円から90円が日本企業にとっての適正な水準であると理解している」と述べました。

日本商工会議所は今年も、全国の商工会議所の意見を集約し、要望活動を積極的に取り組んでいきます。



経済3団体新年祝賀パーティーで挨拶する安倍総理（左）



長谷川代表幹事（経済同友会）



岡村会頭（日本商工会議所）



米倉会長（日本経済団体連合会）

《奈良県及び県内すべての市町村からのお知らせ》　事業者の皆様へ　特別徴収実施のご案内

奈良県全体として、平成25年度から段階的に個人住民税の特別徴収義務の履行を徹底します。

給与を支払う事業者様は、原則として、すべて特別徴収義務者として、従業員の方に支払う給与から個人住民税を引き落とし、市町村に納入していただく義務があります。（地方税法第321条の3 等）

個人住民税の特別徴収制度とは…

事業者（給与支払者）様が、所得税の源泉徴収と同様に毎月、従業員（正規雇用だけでなく、臨時職員、アルバイト等の非正規雇用も含む）の方に支払う給与から、個人住民税（市町村民税＋県民税）を引き落とし、市町村に納入していただく制度です。

特別徴収してなくてもよい場合とは…

以下の条件に当てはまる給与所得者で、特別徴収の方法によって徴収することが著しく困難であると認められる場合です。

①給与所得者のうち支給期間が1月を超える期間（例：年俸一括払い等）によって定められている給与のみの支払いを受けているもの

②外国航路を航行する船舶の従業員等で、1月を超える期間以上乗船することとなるため、慣行として不定期にその給与の支払を受けているもの

特別徴収に切り替えるメリットは？

従業員の方がわざわざ納税のため、金融機関等に出向く手間を省くことができます。

普通徴収の納期が原則4期であるのに対し、特別徴収は年12回なので、従業員（納税義務者）の方の1回あたりのご負担が少なくてすみます。

住民税の特別徴収は、所得税のように税額の計算や年末調整をする手間はかかりません。

☆詳しくは、従業員の方の住所地の各市町村税務担当課までお問い合わせください。

セミナーのご案内　中小企業の人材育成と経営を支援　中小企業大学校関西校



企業が「継続」という最大の使命を果たすためには、環境変化をとらえ、新たなるビジネスモデルを構築し、目的達成のために生じるあらゆるリスクに対応することが必要です。

本セミナーでは、内部統制や自然災害など、あらゆるリスクに対応するためのエンタープライズ・リスク・マネジメントの考え方を学び、BCP（Business Continuity　Plan：事業継続計画）の概要とその重要性について、企業の取り組み事例を取り上げながら理解を深めていただきます。

主催：中小企業大学校関西校
共催：奈良県
後援：財団法人奈良県中小企業支援センター、
奈良県商工会議所連合会、奈良県商工会連合会、
奈良県中小企業団体中央会

■対　象　経営者、経営幹部、管理者、危機管理担当者などの方
■開催日　平成25年2月21日（木）13:40～17:00
■定　員　30名
■受講料　無料

【会 場】なら産業活性化プラザ

お問い合わせ先　中小企業大学校関西校
TEL：0790−22−5960
お電話いただければ、申込書をお送りさせていただきます。
また、HPからのお申込も可能です。

関西校　検索　をご覧ください。

新コーナー
「社労士"知っ得"だより」では、奈良県社会保険労務士会のご協力を得て、皆様に社会保険や労働保険など、事業経営に役立つ最新情報をお届けしてまいります。

社労士 知っ得だより

第1回

4月から高年齢者雇用制度が一部改正 準備はできていますか？

…3月31日までに労使協定（※1）の締結が必要です…

皆さまはじめまして。奈良県社会保険労務士会です。

『社労士"知っ得"だより』を今月からスタートします。

このページで「企業の健全な発展」と「働きがいのある職場づくり」に役立つ情報をできるだけ分かりやすい言葉でお伝えします。

先ず今回は「4月から高年齢者雇用制度が一部改正 **準備はできていますか?**」を取り上げました。

平成25年4月より改正高年齢者雇用安定法が施行され、原則として希望者全員を65歳まで雇用しなければならなくなります。

現在、65歳未満を定年とし、その後65歳までの継続雇用制度（※2）を導入している企業は改正の対象になります。

しかし、希望者全員を65歳まで雇用するとなると企業に大きな負担がかかりますので、経過措置として次の例外的な取扱いが認められています。

厚生年金が支給開始となる年齢以降については、労使協定で継続雇用の基準（※3）を設けて対象者を選定することができる。

（支給開始となる年齢以降は基準に適合する人に限定して継続雇用すればよい）

【厚生年金支給開始年齢に合わせて設定】

- 平成28年3月31日までは61歳以上の人に対し
- 平成31年3月31日までは62歳以上の人に対し
- 平成34年3月31日までは63歳以上の人に対し
- 平成37年3月31日までは64歳以上の人に対し

基準を適用し選定することができる（適合する人だけ雇用）

たとえば、平成25年4月1日から平成28年3月31日までの間は、61歳未満の人については原則希望者全員を雇用しなければならないが、61歳以上の人については労使協定で定めた基準に適合する人に限定して継続雇用すればよいことになります。

★**重要**…ただし上記経過措置を適用するためには平成25年3月31日までに労使協定を締結しておく必要があります。3月31日までに労使協定を締結しないと希望者全員を65歳まで雇用しなければならなくなります。

また就業規則の改正も必要です。

なお、次の制度を採用している企業は今回見直しの必要はありません

①65歳以上の定年制を導入

②定年の定めの廃止

③希望者全員を65歳まで継続して雇用

（※1）労使協定…労働者の過半数代表と事業主との間の書面による協定

（※2）継続雇用制度…高年齢者を、定年後も引き続いて雇用する制度

（※3）基準例…①引き続き勤務を希望している者②過去○年間の出勤率が○%以上の者③直近の健康診断の結果、業務遂行に問題がないこと など

詳しくは奈良県社会保険労務士会 相談室へお問合せください。

お問合せ先電話番号 0742－34－7950

★次回は「社労士ってどんな仕事をするのですか?」の予定です。

連絡先 奈良県社会保険労務士会
電話 0742－35－9100
メール narakai@nara-sr.com
ホームページ http://www.nara-sr.com/

中小企業の再生に向けた取り組みを応援いたします

奈良県中小企業再生支援協議会とは

奈良県内の中小企業者を対象に、再生の支援をさせていただく機関として、近畿経済産業局の委託を受けて奈良商工会議所が設置した公的機関です。

財務上の問題を抱えてはいるが、再生の可能性があり事業再生の意欲を持つ中小企業者を対象に次のような相談等を取り扱っています。

（例）①事業自体は円滑に行われているが、過去の投資等による借入金の返済負担等で資金繰りが悪化している。

②事業存続の見通しはあるが、事業の見直しや金融機関との調整が必要となっている。

③再生計画を策定する必要があるが、策定の仕方が分からない。

専門家が常駐

- 経験豊かな専門家が常駐し、いつでも事業再生に向けたご相談に応じます。
- 県内の中小企業支援団体と連携し、頑張る企業を地域ぐるみで応援します。
- 相談企業の秘密は厳守します。



■ご相談の流れ

❶経営相談

- はじめに企業の現状をお聞きしながら、具体的な課題を抽出します。
- 課題を解決するためのアドバイスや施策のご紹介を、中小企業支援団体と連携を図りながら行います。

必要に応じて

❷再生計画策定のお手伝い

- さらに協議会で必要と判断した企業には、個別支援チームにより、再生計画策定を支援いたします。（また、必要に応じて外部の専門家を活用します）
- 再生計画の実施状況をウォッチさせていただき、必要によっては計画の見直しを支援いたします。

□詳細については、左記へお問い合わせください。

奈良県中小企業再生支援協議会

〒630-8586 奈良市登大路町36番地の2 奈良商工会議所会館地階

TEL 0742—26—6251

企業活力強化貸付

海外展開資金のご案内

日本政策金融公庫　国民生活事業は、「海外展開資金（企業活力強化貸付）」のご融資を通じて、海外展開を図るみなさまのお手伝いをさせていただいております。くわしくは、支店の窓口までお問い合わせください。

■ 海外展開資金（企業活力強化貸付）の概要

ご利用いただける方	**経済の構造的変化に適応するために海外展開することが経営上必要であり、かつ、 次の１～３の全てを満たす方** １　開始又は拡大しようとする海外展開事業が、当該中小企業の本邦内における事業の延長と認められる程度の規模を有するものであること。 ２　本邦内において、事業活動拠点（本社）が存続すること。 ３　経営革新の一環として、海外市場での取引を進めようとするもので、次の（１）～（４）のいずれかに該当すること。 （１）取引先の海外進出に伴い、海外展開すること。 （２）原材料の供給事情により、海外展開すること。 （３）労働力不足により、海外展開すること。 （４）国内市場の縮小により、海外市場の開拓・確保に依らないと成長が見込めないため海外展開をすること。	
資金のお使いみち	「ご利用いただける方」に該当する方が必要な設備資金および運転資金（海外企業に対する転貸資金、災害復旧資金を含む。）	
ご融資額	7,200万円以内（うち運転資金4,800万円以内）	
ご返済期間	設備資金	15年以内＜据置期間３年以内＞
	運転資金	５年以内（特に必要な場合７年以内）＜据置期間１年以内（特に必要な場合２年以内）＞
利率（年利％） （平成24年12月12日現在）	〔基準利率＝1.45～3.05〕、〔特利B＝0.80～2.40〕 直接投資を行う方であって、次の全ての要件を満たす場合、特利Ｂが適用となります。 １　貸付後５年以内に減価償却前売上高経常利益率が３％を超えることが見込まれること。 ２　貸付後５年後の本邦内の従業員数が減少しないことが見込まれること。 ３　貸付後の海外展開事業に係る業況について、毎年度、日本政策金融公庫（国民生活事業）に報告すること。 **★一定の要件（注）を満たす方については、当初３年間上記から0.5%利率が低減されます。**	
お取扱期間	平成25年3月31日まで	

（注）一定の要件とは「東日本大震災に起因する一時的な業況悪化により資金繰りに著しい支障を来たしているもの又はおそれある中小企業者であって、中長期的には業況の回復が見込まれること」をいいます。

※　ご返済期間や担保・保証人の有無によって異なる利率が適用されます。

※　利率は金融情勢によって変動いたしますので、お借入金利（固定）は、記載されている利率とは異なる場合がございます。

※　審査の結果、お客さまのご希望に添えない場合があります。

JFC 日本政策金融公庫
国民生活事業

事業資金相談専用ダイヤル

（行こうよ！公庫）
0120-154-505

※音声ガイダンスが流れた後「1」番を押してください。

お問い合わせ先

〒630-8115　奈良市大宮町7−1−33
（奈良センタービルディング6F）
日本政策金融公庫奈良支店　国民生活事業
担当　岡本　大山
TEL 0742-36-6700



奈良県下の各申告会場は、国税庁ホームページ→大阪国税局コーナーをご覧ください。
26年1月から、個人で事業や不動産貸付等を行う全ての方は記帳と帳簿等の保存が必要になります！ 詳細は、国税庁ホームページ（http://www.nta.go.jp）をご覧ください。

税務署

放送大学 4月生募集

職場研修・自己啓発に活用できます

放送大学では平成25年度第1学期（4月入学）の学生を募集中です。

放送大学はテレビ等の放送やインターネットを通して学ぶ通信制の大学です。

心理学・福祉・経済・歴史・文学・自然科学など、幅広い分野を学べます。

働きながら学んで大学を卒業したい、学びを楽しみたいなど、様々な目的で幅広い世代、職業の方が学んでいます。

人事担当・職場研修の担当者の方も活用できます。

- 15歳以上の方なら、1科目から学習する選科履修生・科目履修生として入学できます。
- 18歳以上の大学入学資格をお持ちの方なら、入学試験はなく、全科履修生として入学でき、4年以上在学して、124単位を修得し卒業すると、学士（教養）の学位を取得できます。
- 一つの分野を体系的に学びたい方には「放送大学エキスパート」を実施しています。

出願期間は 2月28日まで。

資料を無料で差し上げています。お気軽に放送大学奈良学習センター（☎0742-20-7870）までご請求下さい。放送大学ホームページでも受け付けております。

ユーザ協会の研修会・講演会等に是非ご参加ください。

ユーザ協会は、情報通信技術・サービスを利用したコミュニケーション文化の振興を図るとともに、情報通信利用者の利便増進に寄与し、地域社会の発展に貢献することを目的とした公益財団法人です。

URL http://www.nara.jtua.or.jp

公益財団法人 日本電信電話ユーザ協会 奈良支部

事務局 〒630-8115 奈良市大宮町4-297-2
NTT西日本新大宮ビル
電話 フリーダイヤル 0120-21-4542

寛ぎを求めて、
より充実して…

宝来温泉
（露天風呂併設）

ヘルシーな料理で古代に浸りたい。
宮廷料理 天平の宴（てんぴょう うたげ）®



政府登録国際観光旅館
奈良パークホテル
〒631－0845 奈良市宝来4丁目18番1号（阪奈道路沿い）
TEL0742－44－5255（代）

政府登録国際観光レストラン
大和料理 萬佳（ばんか）
奈良パークホテル内
TEL0742－43－5030

ホームページ http://www.kotonara.co.jp

高橋 進の 経済ナビ

「新年経済の展望と課題 ―増税に負けない強靭な経済体質を―」

わが国経済は、東日本大震災からの復旧・復興に向けた動きやエコカー補助金などの政策効果が息切れしたことに加え、海外景気の減速を受けて輸出が落ち込んだことから、大きく下振れしている。

もっとも、今後の景気を展望すると、足元の景気後退局面は比較的短期間で脱すると見込まれる。まず輸出環境についてみると、足元の海外景気は減速しているものの、春以降は徐々に回復に向かうものと予想される。アメリカは大幅な財政緊縮圧力、いわゆる「財政の崖」の影響により一時的に景気が下振れるものの、春以降は雇用環境の改善や住宅市場の持ち直しなど、リーマン・ショックの後遺症が徐々に薄れることを背景に、家計部門を中心に底堅い成長が見込まれる。中国経済は、政府による景気てこ入れにより足元の景気減速に歯止めがかかり、緩やかながらも成長率が持ち直す見通しである。ただし、ユーロ圏は債務危機こそ小康状態になるものの、財政緊縮の下で景気後退が続くと見込まれる。

内需に目を転ずると、足元は脆弱で先行きも大幅な改善は期待薄である。企業部門は海外での事業拡大に注力する姿勢が続く一方で、国内での投資活動や雇用・所得の改善に対しては積極的に動かない公算が大きい。家計部門では、企業から家計への所得配分が低水準にとどまるとみられ、雇用者報酬は引き続き伸び悩むと見込まれる。

復興需要についてみると、足元では建設資材や人材のボトルネックを背景に、復旧・復興活動に遅れがみられる。もっとも、こうした遅れを踏まえて今後の公共投資の動向を考えると、2013年度にかけては、復旧・復興に向けた動きがこれまでの想定より遅れて現れることから、比較的高い水準が続く見通しである。

内需を展望する上でかく乱要因となるのが、消費税引き上げ前の駆け込みである。前回（1997年4月）と同様に、今回も引き上げの前の年である13年後半に駆け込み需要が発生すると見込まれる。そして、いったん消費税の引き上げが実施されれば、物価の上昇が家計の購買力を押し下げ、個人消費を押し下げることになるとみられる。

以上のように、内需は低迷するものの、年後半には輸出の回復が見込まれること、消費税の引き上げを控えて駆け込み需要が発生することから、新年の景気はずるずると悪化が長期化するわけではないと見込まれる。

しかし、わが国経済は下振れ圧力に対して、内需が下支えとしての機能を果たしておらず、外需環境が悪化するような場合には景気が簡単に腰折れしやすい状態にあるといえる。そもそもの原因は国内での企業活動の低迷にある。また、企業部門の動きが弱いため、家計へのプラスの波及も弱い。こうした脆弱な内需が続く下では、消費税率引き上げが財政収支の改善に結びつくかは不透明である。

新政権の当面の課題は、消費税引き上げの環境整備であり、景気後退局面からの脱却を目指した金融緩和や公共事業の拡大などを内容とする経済対策が打ち出されるものとみられる。しかし、これまで幾度となく類似の対策が打ち出されてきたにもかかわらず、わが国はデフレから脱却できなかった。萎縮した企業マインドを変え、投資意欲をかき立てるには、金融・財政政策だけでなく、新しい市場や有望分野を育てるための政策が必要である。製造業だけでなく、環境・エネルギーや医療・介護、育児・教育、農業、観光、コンテンツ産業など日本が潜在力を持つ分野で、規制改革を中心とする政策パッケージを断行することで企業の活力を引き出し、増税に負けない経済体質をつくることが課題である。

日本総合研究所　理事長　高橋　進

Profile



高橋　進／たかはし・すすむ

1953年生まれ。一橋大学経済学部卒業後、76年住友銀行に入行。ロンドン駐在、経済調査部などを経て、90年日本総合研究所に着任。2000年から04年まで早稲田大学大学院アジア太平洋研究科客員教授、03年から近畿大学経済学部・経営学部客員教授を務める。現在、テレビのコメンテーターとしても活躍中。著書『10年後の日本を読む「先見力」のつけ方』（徳間書店）のほか、日本経済新聞、産経新聞などに多数執筆。

サラリーマン川柳

TPP　タバコ　パチンコ　パパ止めて！　毎月赤字ママ

「忙しい」　暇なやつほど　言う台詞　悩める課長

言ってみたい　「稼ぎ全てを　義援金」　後始末

志望校　悩む俺も　脂肪高　メタボおやじ

（第25回　第一生命サラリーマン川柳コンクールより）

ニューコーナー

アジアントレンド
～ Asian Trend ～

このコーナーでは時事通信の「時事速報」（アジア）からピックアップいたしましたホットな情報をお届けいたします。中国、韓国はもちろん、インド、タイ、カンボジア、ミャンマーなど今、世界中から注目を集めるアジアの国々。知っているようで実は知らない隣国の様子をいろんな角度から覗いてみるのもいいものです。ひとときの海外気分を味わってください。

2012年8月22日　時事通信「時事速報」（アジア）より

《アジア風・バンコクだより》 すし好きのドバイ人

●もしかすると、新手の詐欺がバンコクではやっているのかもしれない。7月の夜、シーロム通りからちょっと入ったコンベント通りでのこと。女性連れの男（20代後半くらいか）に日本語で声を掛けられた。「ドバイから新婚旅行で来ました。この辺にすし屋はありませんか」―。

●ドバイ？　すし？　しかも男は笑顔。この時点で怪しい。しかし、ぞんざいな対応はまだ早いので（後から思うとこの辺りが甘い）、ちょうど目の前にあった日本食レストランを指して、「ここで食べられるんじゃないか」と言うと、いきなり「ボクたちこの後、日本に行くんです」。

●男は自分の財布から、なぜかラップに包んだ古い百円札を出す。「古い日本のお金を集めているんです」。あー、これは確実だ。「ふーん。このお金はまだ使えるよ」としらばっくれると、何か言いたそうにしていたが、男は握手を求め、笑顔のままどこかへ去っていった。おい、すし屋はどうした？

●本当かどうか知らないが、事情通によると、この先の展開は、カモが日本のお札を見せてあげようとすると、彼らはその財布をほめるのだという。そして財布を手に取り、手にはカード情報を読み取る小型の機械を忍ばせていて、札を抜き取ったりしないが、気付いた時にはカード被害に遭っているのだそうだ。帰路、この手の詐欺の標的がいまだ日本人であること、もう当地に3年も住んでいるのに、依然として自分が一目で日本人と思われてしまうことに思い至り、やや情けなかった。（稲）



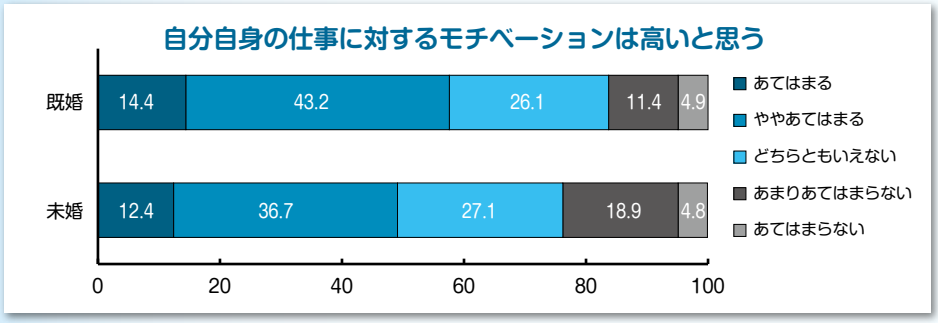
Copyright(C)JIJI PRESS LTD., All Rights Reserved.
時事通信社『時事速報』（アジア）より同社の許可を得て転載。もっと記事を見る場合は
http://jijiweb.jiji.com/asia_info.html　または「時事速報アジア」で検索。

なら出会いセンター からのご案内

なら出会いセンターは、奈良県の支援を受けて、奈良県内の企業や店舗・NPOと一緒に独身男女のための婚活イベントを実施している団体です。

ひと月に20回～25回のイベントを開催し、これまでに月平均2組の方が結婚されています。

既婚者のほうが未婚者よりも仕事に対するモチベーションが高いという調査結果があります。独身社員・職員の方が家庭を持っていただければ、今より一層組織力が向上するのではないでしょうか。社内報、社内BBS等で「なら出会いセンター」を取り上げていただけるようでしたら、原稿を作成いたします。是非ご活用ください。



株式会社JTBモチベーションズ　「仕事」と「恋愛」に関するモチベーション調査（平成22年）から作成



イベント参加には、事前の会員登録が必要で、20歳～48歳の独身男女登録会員を随時募集中。

年会費・登録料無料、全国どちらにお住まいでもＯＫ。イベント申込は、パソコンや携帯電話からのインターネット経由のみとなります。会員登録方法等詳しくは下記までお問い合わせください。

問い合わせ先　**なら出会いセンター TEL 0742・22・5129　URL　http://www.naradeai.pref.nara.jp/**

経済指標

表１ 世帯数と人口

年　月	世帯数		人　口	
	奈良市		奈良市	
	平成３年＝100		平成３年＝100	
	／世帯	指数	／人	指数
23・４	154,902	131.1	367,717	104.6
24・４	155,968	132.0	366,429	104.3
24・11	156,102	132.1	366,085	104.2
24・12	156,047	132.0	365,829	104.1
25・１	156,079	132.1	365,780	104.1

表２ 物価指数

年　月	企業物価指数		消費者物価指数			
	全　国		全　国		奈良市	
	平成22年＝100		平成22年＝100		平成22年＝100	
	指数	前年比	指数	前年比	指数	前年比
22	100.0	0.0	100.0	△0.7	100.0	△1.1
23	101.5	1.5	99.7	△0.3	99.6	△0.4
24・９	100.4	△1.5	99.6	△0.3	98.6	△1.0
24・10	100.1	△1.0	99.6	△0.4	98.8	△1.1
24・11	100.1	△0.9	99.2	△0.2	98.5	△0.7

※消費者物価指数（全国・奈良市）は、平成23年8月より平成22年を100として算出いたします。ご了承ください。

表３ 電灯電力消費量、都市ガス供給量並びに給水量

年　月	電灯電力消費量				都市ガス供給量				給水量	
	奈良営業所管内*1				奈良事業所管内*2				奈良市	
	電　灯		電力（特定規模需要除く）		家庭用		業務用			
	／×1000kWh	前年比	／×1000kWh	前年比	／×1000㎥	前年比	／×1000㎥	前年比	／×1000㎥	前年比
22	1,922,946	7.2	207,213	5.4	105,345	1.8	119,562	5.4	46,786	△0.6
23	1,833,756	△4.6	193,543	△6.6	104,773	△0.5	123,876	3.6	46,215	△1.2
24・10	110,489	△11.4	12,857	△9.9	4,278	△12.3	9,551	△7.3	3,851	△1.4
24・11	129,597	7.2	11,949	2.7	7,529	12.9	7,943	△11.1	3,678	△1.6
24・12	166,200	12.4	14,969	10.9	11,788	16.5	9,063	△3.4	3,824	△1.2

＊１）奈良市（一部を除く）、大和郡山市、天理市、生駒市、山添村、生駒郡北葛城郡王寺町・上牧町・河合町、八尾市（一部）、柏原市（一部）、四条畷市（一部）、東大阪市（一部）
＊２）奈良市、大和郡山市、生駒市、天理市、香芝市、安堵町、平群町、三郷町、斑鳩町、王寺町、上牧町、河合町、広陵町、川西町、京都府相楽郡精華町、木津川市、大阪府柏原市、四条畷市（但し、すべての市町の一部を除く）

表４ 大型小売店販売額（全国、奈良県）（全店ベース）、公共事業等事業施行契約済額及び請負額（制限付）並びに新設住宅着工戸数

年　月	大型小売店販売額（全国、奈良県）（全店ベース）				公共事業等事業施行契約済額及び請負額（制限付）				新設住宅着工戸数			
	全　国		奈良県		発注額（奈良県）		請負額（奈良市）		全　国		奈良県	
	／億円	前年比	／億円	前年比	／百万円	前年比	／百万円	前年比	／戸	前年比	／戸	前年比
22	195,791	△2.1	2,421	△1.0	86,335	△10.3	4,319	0.8	813,126	3.1	6,423	4.0
23	195,933	△0.9	2,386	△1.5	71,125	△17.6	3,302	△23.6	834,117	2.6	6,079	△5.4
24・９	14,705	△0.2	177	△2.3	4,703	55.5	202	53.9	74,176	15.5	487	19.1
24・10	15,678	△2.4	192	△0.4	6,685	60.6	480	1.0	84,251	25.2	622	44.7
24・11	16,637	1.6	199	1.4	7,508	134.1	753	191.7	80,145	10.3	511	△23.5

表５ 一般職業紹介状況並びに有効求人倍率

年　月	一般職業紹介（学卒を除く）						有効求人倍率			
	奈　良　県						全　国		奈良県	
	新規求職数	前年比	新規求人数	前年比	就職件数	前年比	倍　率	前年比	倍　率	前年比
22	73,184	0.0	67,553	9.7	24,072	5.4	0.56	0.11	0.55	0.08
23	71,510	△2.3	73,830	9.3	24,767	2.9	0.68	0.12	0.61	0.06
24・９	5,352	△9.7	6,629	4.8	1,953	△10.1	0.81	0.14	0.73	0.12
24・10	5,557	△3.1	6,648	△2.4	1,978	△11.7	0.80	0.12	0.69	0.09
24・11	4,732	△8.7	6,900	11.0	1,864	△7.0	0.80	0.11	0.71	0.08

＜資料提供＞　大阪ガス（株）北東部事業本部、関西電力（株）奈良支店、奈良市、奈良市水道局、（一財）南都経済研究所　（順不同）

奈良市コーナー
Nara City Corner

第54回 奈良市 友好・姉妹都市 物産フェア


梅ヶ枝餅（太宰府市）


多賀城銘菓（多賀城市）


焼さば（小浜市）

奈良市の姉妹都市（福井県小浜市・福島県郡山市）、友好都市（福岡県太宰府市・大分県宇佐市・宮城県多賀城市）の物産展「第54回奈良市友好・姉妹都市物産フェア」を開催します。
特産物の展示即売や観光パンフレットの配布などを行ないます。

日　時

2月16日(土) 午前10時～午後6時
2月17日(日) 午前10時～午後5時

場　所

イトーヨーカドー奈良店
４階イベント広場周辺
(630-8012　奈良市二条大路南1-3-1)
※会場が昨年と異なりますので、ご注意ください。

主　催　奈良市

後　援　小浜市・郡山市・太宰府市・宇佐市・多賀城市

来　援


「さばトラななちゃん」（小浜市）


「がくとくん」（郡山市）

内　容

●小浜市出展
小鯛ささ漬け、浜焼きさば、若狭かれい、へしこ、昆布、若狭塗箸、若狭和紙など。

●郡山市出展
薄皮饅頭、磐梯豆、くるみゆべし、郡山産米「あさか舞」、民芸品など。


薄皮饅頭（郡山市）

●太宰府市出展
梅ヶ枝餅、梅の実ひじき、塩きんつば、太宰府献上願塩、宰府醤油など。

●宇佐市出展
勝ちえび、ゆずごしょう、干しブドウなど。

●多賀城市出展
多賀城碑・多賀城太鼓・多賀城瓦など。


勝ちえび（宇佐市）

※即売品の内容は予定であり、変更する場合があります。

問い合わせ　奈良市役所　商工労政課
TEL：0742-34-4741(ダイヤルイン)

高額図書等を売りつける エセ同和行為にご注意を！

同和団体やＮＰＯを名乗り、あたかも人権や自然を守る団体等と称し、高額な書籍の購入や寄付を持ちかける電話が相次いでいます。安易に応じてしまい、被害にあったケースも相当あると見受けられます。

「エセ同和行為」とは、同和問題を口実にして、企業や団体の、「同和問題はこわい問題で、できれば避けたい。」といった意識につけ込み、「押し売り」「ゆすり」「たかり」等をする行為であり、真面目に同和問題の解決を目指してきた関係者の努力を踏みにじり、同和問題の解決を妨げる行為です。

こういった売り込みに対しては、同和問題に対する基本的認識を培うことや、毅然とした対応が求められます。

また、先ず電話による問答無用の予約持ちかけをはじめ、本を持って売り歩く例や、本を勝手に送りつけて代金を要求する例もあります。消費者保護の観点から、「クーリング・オフ」の制度もあり、それぞれに適切に対応する必要があります。

このようなことで困った時は、次のような消費生活相談や人権相談等の窓口がありますので、ご相談ください。

相談窓口

①電話勧誘販売、クーリング・オフ、送りつけ商法など消費生活相談については
奈良県消費生活センター
TEL 0742-26-0931

②人権相談については
奈良地方法務局人権擁護課
TEL 0742-23-5457

③人権相談・施策については
奈良県人権施策課
TEL 0742-27-8716

④恐喝、脅しなど悪質な場合については
奈良県警察本部悪質商法110番
TEL 0742-24-9441

● 新会員紹介 ●

事業所名	代表者名	所在地	業種
ポンパドール	倉谷未央	奈良市大宮町6-6-1　アルファコート1階	スナック
岡島電機	岡島祐紀	奈良市西九条町2-10-4	電気、空調工事及びリフォーム業
㈱おかしの森	佐藤雅哉	奈良市中山町西3-205-1	駄菓子、昔菓子、玩具の販売並びに卸業
㈱未良来	藤井良昭	奈良市藤ノ木台1-1-25	カレー店
あきしの建築工房	岡﨑真人	奈良市西大寺北町1-7-8	建築設計業、建設業
ショートライン	金児崇行	奈良市大宮町3-2-10	デザイン業(名刺、チラシ、パンフレット等)
ドネードゥガトー	松下恭子	奈良市西大寺南町1-19-208	お菓子の卸業、ケーキ教室

ご加入ありがとうございます

新規会員様を募集しております！

当所では、会議所事業の活性化を図るため、より多くの事業所様へご加入を呼びかけております。お知合い、お取引企業で会議所未加入の会社・団体等ございましたら、是非ご紹介ください。

また、すでにご入会いただいております会員様で、代表者の変更、事業所の移転、連絡先の変更等ございましたら、当所総務部までご連絡ください。

ご協力、よろしくお願いいたします！！

総務部：TEL 26-6222

● 事務局日誌 ●

（期間：H25.2.10～H25.3.9）

日　付	会　　議　　等（開催場所）
2月10日（日）	第197回珠算能力検定試験（当所）
2月12日（火）	理財部会講演会並びに懇親会（当所）
2月18日（月）	記帳継続指導相談日（～21日）（当所）
2月18日（月）	確定申告相談日（～3/15）（当所）
2月19日（火）	正副会頭会議（当所）
2月19日（火）	女性会　2月例会（～20日）（白浜方面）
2月20日（水）	第40回1級販売士検定試験（当所）
2月20日（水）	第71回3級販売士検定試験（当所）
2月20日（水）	青年部　2月例会（奈良ロイヤルホテル）
2月22日（金）	小規模事業者経営改善資金審査会（当所）
2月24日（日）	第133回簿記検定試験（奈良朱雀高等学校）
2月25日（月）	総務委員会正副委員長会議（当所）
2月26日（火）	総務委員会（当所）
2月26日（火）	友好倶楽部　月例会並びに事業委員会（当所）
2月26日（火）	定例金融相談（当所）

ZAKKAN　編集室

今年の年末年始は曜日の組み合わせの関係で、従来より長めのお正月休暇となりました。そこで気持ちにもゆとりが生まれ、普段あまり行くことのないショッピングモールや商店街を歩き回りデフレ脱却とは言われながらも「安くて良い品」を物色。結局その日は何も買いませんでしたが、「長い休みだから…」と、翌日改めて外出し、ウィンドウショッピングのつもりがにぎやかなお正月ムードも手伝って、気がつけばたくさん（余計な）買い物をしてしまいました。

財布のヒモがゆるんでしまったことに多少の後悔はありますが、少しは地域経済の活性化に貢献できたかなと思いつつ、今年こそは低迷する景気が回復することを心から望んでおります。



連絡先：TEL:26-6222　e-mail：kuri-s@nara-cci.or.jp

独立宣言

インシュアランス・プランナー

企業や個人を対象とした損害保険・生命保険に関するマーケットリサーチや保険契約の募集を行っていただく業務です。

【募集要項】
◎資　　格：年齢不問
　研修期間終了後、当社専属・専業代理店として独立していただける方
◎採 用 日：毎偶数月１日
◎報酬体系：
　○試用期間（２ヶ月）：固定給）独身者17万円・配偶者有25万円十各種手当
　○雇用期間（36ヶ月）：固定給）独身者８万円～21万円・配偶者有８万円～29.5万円
　（給与テーブルと経過月により異なる）十歩合給十各種手当
　※配偶者とは、所得税法上の控除対象配偶者となります。
◎社会保険：健康保険、厚生年金保険、雇用保険、労災保険
◎応募方法：履歴書（JIS規格、写真貼付）を下記までご送付下さい。
◎選　　考：書類選考の上、面談日をご連絡いたします。

TOKIO MARINE NICHIDO
東京海上日動火災保険株式会社

問い合わせ先：奈良支店業務グループ（担当：谷口）
〒630-8115 奈良市大宮町6丁目2－19　TEL:0742-35-8500　FAX:0742-35-8541

奈良商工会議所中小企業相談所顧問
相談日は、前もってご予約下さい。

特許・実用新案・意匠・商標の出願、審判、鑑定、外国出願

蔦田内外国特許事務所

弁理士　蔦田正人　　弁理士　中村哲士　　弁理士　富田克幸
弁理士　夫　世進　　弁理士　有近康臣　　弁理士　蔦田璋子

〒541-0051　大阪市中央区備後町1丁目7番10号 ニッセイ備後町ビル9階（近鉄日本橋より地下鉄[堺筋本町]下車⑫番出口北へ備後町東入る）
電話（06）6271－5522　FAX（06）4964－2217
E-mail：tsutada3@alto.ocn.ne.jp

ビルの設計・施工から運営・管理に至るまで
ビルの一生を丸ごとサポート

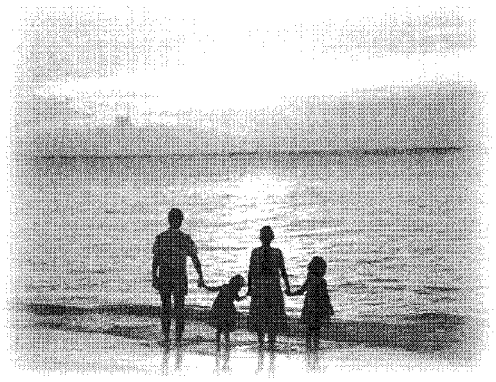
ビル経営のビジネスパートナー

KINTETSU BS
ISO9001・ISO14001　認証
ISO/IEC27001

近鉄ビルサービス株式会社

本　　社　〒543－0001　大阪市天王寺区上本町6丁目5番13号
TEL（06）6775－6300　FAX（06）6775－6387
http://www.kintetsu-bs.co.jp
奈良支店　〒631－0078　奈良市富雄元町3丁目1番39号
TEL（0742）46－3471　FAX（0742）47－2780

わたしたちは、
「やすらぎ」をつくっています



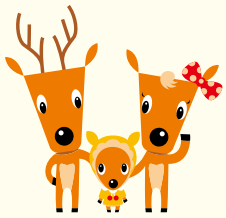
人・都市・自然のシンフォニー
Asanuma

株式会社 **淺沼組**
本社・大阪本店　〒543－8688　大阪市天王寺区東高津町12番6号
TEL 06－6768－5222（代表）
奈良営業所　〒630－8247　奈良市油阪町14 住友生命奈良ビル
TEL 0742－26－5225（代表）

淺沼建物 株式会社
〒543－8688　大阪市天王寺区東高津町12番6号
TEL 06－6763－2566（代表）



奈良交通観光バスでは、安全・安心をモットーに、お客様一人ひとりにご満足いただける旅の快適空間の提供につとめ、あらゆるニーズにお応えする車両をご用意してお待ちしています。



奈良交通株式会社

観光バスのご用命は、本社旅行センター

〒630-8651 奈良市大宮町1丁目1番25号
TEL：0742-24-1288 ／ FAX：0742-27-6200

インターネットでもお問合せいただけます　奈良交通　検索

奈良商工会議所共済・福祉制度の一環としてお届けする
保険の世界ブランド。アクサがあなたをサポート。

新大型保障プラン

アクサのフィナンシャル・プロテクション

定期保険 ＋ 普通傷害保険

AXA アクサ生命保険株式会社
redefining／standards

AXA アクサ損害保険株式会社
redefining／standards

世界トップクラスの
保険・金融グループ、
アクサで実現。

http://www.axa.co.jp

アクサ生命保険株式会社 奈良営業部　〒630-8213 奈良市登大路町36-2 奈良商工会議所会館内　TEL 0742-27-8691

奈良県内での
人材サービスは
お任せください
http://www.nara-s.jp

フリーダイヤル
0120-36-8227

奈良県内専門　人材総合サービス
株式会社ナラーズ

一般労働者派遣事業　般29-300031
有料職業紹介事業　29-ユ-300015
施設・業務請負事業

奈良オフィス　奈良県奈良市西大寺東町2−1−4　桐山ビル2F−N
橿原オフィス　奈良県橿原市中町200-2

SUKIYAMA PATENT OFFICE

弁理士　築　山　正　由

一般社団法人奈良県発明協会理事
生駒商工会議所会員
内外国特許　実用新案　意匠　商標　出願登録手続
特許商標調査　審判判定訴訟事件　不正競争防止関連事件

築山特許事務所

関西文化学術研究都市

〒630-0101　生駒市高山町8916番地12　高山サイエンスプラザ3F
TEL（0743）72-5831　FAX（0743）72-5832
URL　http://www1.kcn.ne.jp/~m-tsuki/　E-mail　tsukipat@science-plaza.or.jp

平成2･3･4･5･6･9･13･14･20･23年

全国新酒鑑評会

金賞受賞蔵



奈良豊澤酒造株式会社

奈良市今市町405番地
TEL 0742－61－7636
FAX 0742－61－7658

〈奈良公園若草山麓〉



〒630－8211　奈良市若草山麓町488
TEL（0742）26－2211
FAX（0742）22－0261

打刃物ひとすじ…

味が冴える
秘伝・名刀の切味

時代をこえて鎌倉時代からの
御番鍛冶の伝統をいまに伝える

打刃物・奈良土産・和風レストラン
株式会社 菊一文珠四郎包永

大和風料理 永楽

車とあなたの間に“信頼”の架け橋を

CAMRY



カムリ ハイブリッド“Gパッケージ” 2WD
車両本体価格（消費税込み） 3,170,000円※1（消費税抜き 3,019,048円）

Photo:カムリハイブリッド“Gパッケージ”。
ボディカラーはアティチュードブラックマイカ〈218〉。

TOYOTA CORONA NARA
トヨタカローラ奈良

本社/奈良市南京終町2-269
☎0742(61)3301(代)

クルマに関するQ&A お客様相談テレフォン
フリーコール 通話料無料 0120-16-3301

ご用命は最寄りの各お店で

■奈良店	☎0742(61)3305	■橿原店	☎0744(24)4030
■富雄店	☎0742(48)2201	■香芝店	☎0745(76)1095
■平城山店	☎0742(72)0550	■葛城店	☎0745(69)3751
■生駒店	☎0743(78)1911	■五條店	☎0747(24)2571
■郡山店	☎0743(56)3900	■U-Car Max 奈良八条店	☎0742(30)0100
■西大和店	☎0745(74)2531	■U-Car 葛城店	☎0745(69)1550
■桜井店	☎0744(42)9551		

●実物と色が多少異なることがあります。※1税金（消費税を除く）、保険料、登録等に伴う諸費用は別途申し受けます。
※リサイクル料金が別途必要となります。詳しくはスタッフまでおたずね下さい。

取扱車種 カムリ SAI プリウス プリウスα PHV アクア カローラアクシオ フィールダー ルミオン ラクティス パッソ 86 ヴァンガード エスティマ エスティマ ハイブリッド ノア シエンタ プロボックス タウンエースバン タウンエーストラック ピクシスシリーズ(軽自動車)

CROWN “HYBRID”



Photo:
クラウンハイブリッド“Gパッケージ”。
ボディカラーはライトブルーマイカメタリック〈8U8〉。

真心と、きもちのこもったおつきあい。
おかげさまで70周年 SINCE1942

奈良トヨタ
本社 磯城郡田原本町唐古296 ☎0744-32-8001(代)
お客様相談テレフォン 0120-288-770
ホームページアドレス http://www.naratoyota.jp/

■奈良店	☎0742-22-1151	■橿原店	☎0744-23-9261
■高田店	☎0745-52-1151	■吉野店	☎0747-52-8601
■郡山店	☎0743-56-2233	■生駒店	☎0743-78-3171
■田原本店	☎0744-32-8007	■香芝店	☎0745-78-5811
■押熊店	☎0742-52-7301	■本社マイカーセンター	☎0744-32-5291
■東生駒店	☎0743-73-8751	■U-car 奈良八条店	☎0742-30-0100
■特販課	☎0744-32-8008	■フォルクスワーゲン若草	☎0742-26-8620

取扱車種 マジェスタ・クラウン・アリオン・エスティマ・86・アイシス・ボルテ・ランドクルーザー・エスティマハイブリッド・プリウス・SAI・アクア・介護車両Welcabシリーズ他

すべてのお客様に
笑顔が広がる満足を——。
私たちは
「物流の最適」を目指す
ベストパートナーです。

GENEO GENEO-B GENEO-E GENEO-R



TOYOTA L&F
☆各種フォークリフト ☆レンタル ☆リース ☆無人搬送システム ☆自動倉庫
トヨタL&F奈良株式会社
奈良県磯城郡田原本町唐古296-1
☎ 0744-33-6081(代表) FAX 0744-32-8635
URL http://www.toyota-lf-nara.jp

TOYOTA レンタリース
よいクルマ、よいサービス
トヨタレンタリース

トヨタレンタカーは
禁煙車 ナビ付車
ETC搭載車 福祉車輌
(一部車種は除く)
も導入しております。

全国ネットのTOYOTAだから安心です。

軽自動車からマイクロバスまで

必要な時に
必要なクルマを



営業時間 8:00～20:00
押熊店・東生駒店・五條店・西大和店のみ
営業時間 8:00～19:00
年末年始 一部店舗休日あり

トヨタレンタリース奈良
http://www.toyota.co.jp/rent

本社・奈良店・北部リース部	TEL.0742-22-0100	橿原店	TEL.0744-25-1620
近鉄奈良駅前店	TEL.0742-26-2229	五條店	TEL.0747-22-5101
押熊店	TEL.0742-40-0200	西大和店	TEL.0745-75-3330
高田店・南部リース部	TEL.0745-23-0100	香芝店	TEL.0745-77-0100
		東生駒店	TEL.0743-73-8380
		郡山店	TEL.0743-51-0100

奈良商工会議所ニュース／第五三三号（昭和四十八年七月二日第三種郵便物認可）平成二十五年二月一〇日（毎月一回一〇日）発行　発行所／奈良市登大路町三十六番地二　編集責任者／内野典英　印刷所／共同精版印刷株式会社　一部五〇円（購読料は会費に含む）

あらたなる時代へ、南都銀行。

日本人の心の故郷（ふるさと）、古都・奈良。
私たちは、いにしえの地・奈良に本拠を構え
皆さまとともにあゆんできました。
悠久の時が流れるこの地で
これからも、より頼れるパートナーとして
一人ひとりのお客さまに応えられる銀行でありたい。
南都銀行はあらたなる時代に向かって
皆さまとともにあゆみ続けていきます。


平城宮跡
第一次大極殿

ナント・なら・ずっと！
NANTO 南都銀行

南都銀行本店／奈良市橋本町16　http://www.nantobank.co.jp/